



Bozen / Bolzano, 13.06.2025

Bearbeitet von / redatto da:
Birgit Biasion

Piz De Sella AG
Plan de Gralba 2
39048 Wolkenstein

Zur Kenntnis / per conoscenza:

Gemeinde Wolkenstein
wolkenstein.selvadivalgardena@legalmail.it

SCR-UVP 327

Projekt zur Erweiterung des Sesselmagazins und Erhöhung der Kapazität auf 2800 P/h GRAN PARADISO im Skigebiet Piz Sella
Antragsteller: Piz De Sella AG

SCR-VIA 327

Progetto per l'allungamento magazzino seggiole e aumento di portata a 2800 P/h GRAN PARADISO nella zona sciistica Piz Sella
Committente: Piz de Sella SpA

Verfahren zur Feststellung der UVP-Pflicht Entscheidung

Das Verfahren zur **Feststellung der UVP-Pflicht** ist im Artikel 16 des Landesgesetzes vom 13. Oktober 2017, Nr. 17 i.g.F. geregelt.

Die von Dr. Stefan Gasser ausgearbeitete **Umwelt-Vorstudie** mit den Inhalten gemäß Anhang IV-bis des 2. Teils des gesetzesvertretenden Dekretes vom 3. April 2006, Nr. 152, i.g.F., wurde auf den Webseiten der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz veröffentlicht.

Im Zuge der Veröffentlichung wurden fünf Stellungnahmen eingereicht, und zwar vom Dachverband für Natur- und Umweltschutz, vom CAI Alto Adige, Initiativgruppe Nosc Cunfin, Mountainwilderness Italia und Lia per natura y usanzas.

Die wichtigsten Einwände beziehen sich auf die Unzulänglichkeit der vorläufigen Umweltvorstudie und

Procedura di assoggettabilità a VIA Decisione

La procedura di **verifica di assoggettabilità a VIA** è regolamentata dall'articolo 16 della legge provinciale 13 ottobre 2017, n. 17 e successive modifiche.

Lo **studio preliminare ambientale** contenente le informazioni di cui allegato IV-bis alla Parte Seconda del decreto legislativo 3 aprile 2006, n. 152, e successive modifiche, elaborato da Dr. Stefan Gasser è stato pubblicato sul sito web dell'Agenzia provinciale per l'ambiente e la tutela del clima.

Nel corso della pubblicazione sono state presentate cinque osservazioni rispettivamente dalla Federazione Ambientalisti Alto Adige, CAI Alto Adige, Initiativgruppe Nosc Cunfin, Mountainwilderness Italia und Lia per natura y usanzas.

Le principali obiezioni sollevate riguardano l'insufficienza della valutazione ambientale preliminare e la mancanza di

das Fehlen einer umfassenden und nachhaltigen Gesamtplanung des Vorhabens und der Bewertung der Klimaverträglichkeit.

Die Umwelt-Vorstudie zeigt die **Merkmale** des Projektes sowie die **potenziellen Umweltauswirkungen** auf:

Das Projekt sieht vor, die Förderleistung des Sesselliftes „Gran Paradiso“, errichtet im Jahr 2016, von 2.200 P/h auf 2.800 P/h durch das Hinzufügen von 10 Sitzgarnituren zu erhöhen.

Als erforderliche Baumaßnahme ist die Vergrößerung des Magazins bei der Talstation geplant. Das bestehende Gebäude wird um 16 m verlängert und schafft somit Platz nicht nur für die 10 zusätzlichen Sitzgarnituren, sondern auch für die zusätzlichen Fahrradtragevorrichtungen.

An Aushubmaterial fallen 2.200 m³ Material an, von denen die überschüssigen 750 m³ auf die bestehende Skipiste Gran Paradiso verteilt werden.

Auf Grundlage des in der Umweltvorstudie vorgestellten Projekts, der während der Veröffentlichungsphase eingegangenen Stellungnahmen sowie der fachlichen Gutachten werden nachfolgend die von der Dienststellenkonferenz im Umweltbereich ausgewiesenen, wesentlichen umwelttechnischen Aspekte und Hauptkritikpunkte des vorgeschlagenen Projekts im Hinblick auf die Festlegung der UVP-Pflicht zusammengefasst:

- Das Vorhaben hat keine langfristig, bzw. nachhaltig negativen Auswirkungen auf Flora, Fauna, Lebensräume und das ökologische Netzwerk der Zone, da keine grundsätzlich neuen Strukturen oder Störungen geschaffen werden.
- Für die Umsetzung des gegenständlichen Vorhabens sind keine Waldrodungen notwendig.
- In der Bauphase kommt es zu temporären Störungen der örtlichen Lebensräume, vor allem durch Lärm und Vibrationen.
- Über die Bauphase hinaus wird das örtliche Landschaftsbild nicht weitergestört.
- Es wird zudem darauf hingewiesen, dass in dem vom Projekt betroffenen Gebiet weder Trinkwasserschutzgebiete, natürliche Quellen noch Feuchtgebiete vorhanden sind.
- Das Vorhaben betrifft keine Natura 2000- Standorte.

una visione complessiva e sostenibile dell'intervento e della valutazione della compatibilità climatica.

Lo studio preliminare ambientale indica le **caratteristiche** ed i **potenziali impatti sull'ambiente**:

Il progetto prevede l'aumento della capacità della seggiovia "Gran Paradiso", costruita nel 2016, da 2.200 p/h a 2.800 p/h con l'aggiunta di 10 seggiole.

Come misura di costruzione necessaria, è previsto l'ampliamento del magazzino presso la stazione a valle. L'edificio esistente sarà ampliato di 16 m, creando spazio non solo per i 10 set di sedili aggiuntivi, ma anche per i dispositivi aggiuntivi per il trasporto delle biciclette.

Risultano 2.200 m³ di materiale di scavo, di cui i 750 m³ in eccesso saranno distribuiti sulla pista da sci Gran Paradiso esistente.

Sulla base del progetto presentato nello studio preliminare ambientale, delle osservazioni pervenute durante la fase di pubblicazione e dei pareri espressi dagli esperti di settore, si riportano di seguito i principali aspetti ambientali evidenziati dalla Conferenza dei servizi in materia ambientale, che sintetizzano le criticità e i punti salienti del progetto proposto in merito alla verifica di assoggettabilità a VIA:

- Il progetto non ha effetti negativi a lungo termine o duraturi sulla flora, la fauna, gli habitat e la rete ecologica della zona, in quanto non si creano strutture o disturbi fondamentalmente nuovi.
- Per l'attuazione del progetto in questione non è necessario alcun disboscamento.
- Durante la fase di costruzione, ci saranno disturbi temporanei agli habitat locali, principalmente a causa del rumore e delle vibrazioni.
- Oltre la fase di costruzione, il paesaggio locale non sarà ulteriormente disturbato.
- Si precisa inoltre che, nell'area interessata dal progetto, non sono presenti zone di protezione dell'acqua potabile, sorgenti naturali né aree umide.
- L'intervento non interessa alcun sito Natura 2000.

- Um die Tragweite der beschriebenen Auswirkungen so gering als möglich zu halten, werden verschiedene Milderungsmaßnahmen getroffen.

Bezüglich der genannten Aspekte sind die Umweltauswirkungen, sofern die vorgesehenen Vorschriften eingehalten werden, nicht so erheblich, dass eine Durchführung des UVP-Verfahrens gerechtfertigt wäre.

Die **Dienststellenkonferenz** hat daher in der Sitzung vom 04.06.2025 entschieden, dass oben genanntes Projekt **nicht** dem **UVP-Verfahren** zu unterziehen ist.

Die Dienststellenkonferenz erlässt in ihrem Gutachten die weiteren notwendigen Vorschriften.

Es wird darauf hingewiesen, dass innerhalb von 45 Tagen ab Mitteilung dieses Gutachtens im Sinne des Artikel 43, des Landesgesetzes vom 13. Oktober 2017, Nr. 17, Beschwerde bei der Landesregierung eingelegt werden kann.

- Al fine di mantenere le conseguenze degli impatti descritti il più bassi possibile, vengono adottate diverse misure di mitigazione.

Per i motivi sopra esposti e considerando opportune prescrizioni finalizzate ad eliminare, mitigare o compensare gli impatti ambientali a livello di valutazione del progetto, questi non risultano significativi in modo tale da giustificare l'espletamento della procedura VIA.

La **Conferenza di servizi** nella seduta del 04.06.2025 ha pertanto deciso che il progetto in oggetto **non** è da sottoporre alla **procedura di VIA**.

La Conferenza di servizi nel proprio parere rilascerà le prescrizioni necessarie.

Si fa presente che, ai sensi dell'articolo 43 della legge provinciale 13 ottobre 2017, n. 17, può essere inoltrato ricorso alla Giunta provinciale entro 45 giorni dalla comunicazione di questo parere.

Der stellvertretende
Dienststellenkonferenz

Vorsitzende

der

Il sostituto del presidente della Conferenza di servizi

Thomas Senoner

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Papierausdruck für Bürgerinnen und Bürger ohne digitales Domizil

(Artikel 3-bis Absätze 4-bis, 4-ter und 4-quater des
gesetzesvertretenden Dekretes vom 7. März 2005, Nr. 82)

Dieser Papierausdruck stammt vom Originaldokument in elektronischer Form, das von der unterfertigten Verwaltung gemäß den geltenden Rechtsvorschriften erstellt wurde und bei dieser erhältlich ist. Der Papierausdruck erfüllt sämtliche Pflichten hinsichtlich der Verwahrung und Vorlage von Dokumenten gemäß den geltenden Bestimmungen.

Das elektronische Originaldokument wurde mit folgenden digitalen Signaturzertifikaten unterzeichnet:

Name und Nachname / nome e cognome: THOMAS SENONER
Steuernummer / codice fiscale: TINIT-SNNTMS68M12F132E
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
Seriennummer / numero di serie: b6cc69

unterzeichnet am / sottoscritto il: 13.06.2025

*(Die Unterschrift der verantwortlichen Person wird auf dem Papierausdruck durch Angabe des Namens gemäß Artikel 3 Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 12. Februar 1993, Nr. 39, ersetzt)

Am 13.06.2025 erstellte Ausfertigung

Copia cartacea per cittadine e cittadini privi di domicilio digitale

(articolo 3-bis, commi 4-bis, 4-ter e 4-quater del decreto
legislativo 7 marzo 2005, n. 82)

La presente copia cartacea è tratta dal documento informatico originale, predisposto dall'Amministrazione scrivente in conformità alla normativa vigente e disponibile presso la stessa.

La stampa del presente documento soddisfa gli obblighi di conservazione e di esibizione dei documenti previsti dalla legislazione vigente.

Il documento informatico originale è stato sottoscritto con i seguenti certificati di firma digitale:

Name und Nachname / nome e cognome: THOMAS SENONER
Steuernummer / codice fiscale: TINIT-SNNTMS68M12F132E
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
Seriennummer / numero di serie: b6cc69

unterzeichnet am / sottoscritto il: 13.06.2025

*(firma autografa sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile ai sensi dell'articolo 3, comma 2, del decreto legislativo 12 febbraio 1993, n. 39)

Copia prodotta in data 13.06.2025